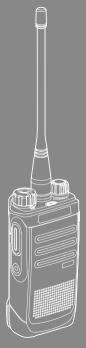


DIGITAL PORTABLE RADIO 数字手持终端 OWNER'S MANUAL 使用说明书

Preface

Thanks for your favor in our product. This manual provides guidance for you to use the product. To avoid body injury or property loss caused by misoperation, please carefully read the Safety Information Booklet before using the product.

This manual is applicable to the following product: BD502i Digital Portable Radio



Copyright Information

Hytera is the trademark or registered trademark of Hytera Communications Corporation Limited (the Company) in PRC and/or other countries or areas. The Company retains the ownership of its trademarks and product names. All other trademarks and/or product names that may be used in this manual are properties of their respective owners.

The product described in this manual may include the Company's computer programs stored in memory or other media. Laws in PRC and/ or other countries or areas protect the exclusive rights of the Company with respect to its computer programs. The purchase of this product shall not be deemed to grant, either directly or by implication, any rights to the purchaser regarding the Company's computer programs. Any of the Company's computer programs may not be copied, modified, distributed, decompiled, or reverse-engineered in any manner without the prior written consent of the Company.

Disclaimer

The Company endeavors to achieve the accuracy and completeness of this manual, but no warranty of accuracy or reliability is given. All the specifications and designs are subject to change without notice due to continuous technology development. No part of this manual may be copied, modified, translated, or distributed in any manner without the prior written consent of the Company.

We do not guarantee, for any particular purpose, the accuracy, validity, timeliness, legitimacy or completeness of the Third Party products and contents involved in this manual.

If you have any suggestions or would like to learn more details, please visit our website at: http://www.hytera.com.

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct.

The interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna. Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that
 to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Operation is subject to the following two conditions: 1. This device may not cause harmful interference, and 2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Compliance with RF Exposure Standards

Hytera's portable radio complies with the following RF energy exposure standards and quidelines:

- United States Federal Communications Commission, Code of Federal Regulations; 47 CFR § 1.1307, 1.1310 and 2.1093
- American National Standards Institute (ANSI) / Institute of Electrical and Electronic Engineers (IEEE) C95. 1:2005; Canada RSS102 Issue 5 March 2015
- Institute of Electrical and Electronic Engineers (IEEE) C95.1:2005
 Edition

RF Exposure Compliance and Control Guidelines and Operating Instructions

To control your exposure and ensure compliance with the occupational/ controlled environment exposure limits always adhere to the following procedures.

Guidelines:

- Do not remove the RF Exposure Label from the device.
- User awareness instructions should accompany device when transferred to other users.
- Do not use this device if the operational requirements described herein are not met.

Operating Instructions:

 Transmit no more than the rated duty factor of 50% of the time. To transmit (talk), push the Push-To-Talk (PTT) button. To receive calls,

- release the PTT button. Transmitting 50% of the time, or less, is important because this radio generates measurable RF energy exposure only when transmitting (in terms of measuring for standards compliance).
- Hold the radio in a vertical position in front of face with the microphone (and the other parts of the radio, including the antenna) at least one inch (2.5 cm) away from the nose. Keeping the radio at the proper distance is important because RF exposures decrease with distance from the antenna. Antenna should be kept away from eyes.
- When worn on the body, always place the radio in a Hytera's approved clip, holder, holster, case, or body harness for this product. Using approved body-worn accessories is important because the use of Hytera's or other manufacturer's non-approved accessories may result in exposure levels, which exceed the FCC's occupational/controlled environment RF exposure limits.
- If you are not using a body-worn accessory and are not using the radio in the intended use position in front of the face, then ensure the antenna and the radio are kept at least 2.5 cm (one inch) from the body when transmitting. Keeping the radio at the proper distance is important because RF exposures decrease with increasing distance from the antenna.
- Use only manufacturer's name approved supplied or replacement antennas, batteries, and accessories. Use of non-manufacturer-name approved antennas, batteries, and accessories may exceed the FCC RF exposure guidelines.
- Contact your local dealer for the optional accessories of the product.

IC Statement

The device has been tested and compliance with SAR limits, users can obtain Canadian information on RF exposure and compliance

Après examen de ce matériel aux conformité aux limites DAS et/ou aux limites d'intensité de champ RF, les utilisateurs peuvent sur l'exposition aux radiofréquences et la conformité and compliance d'acquérir les informations correspondantes

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement

EU Regulatory Conformance

As certified by the qualified laboratory, the product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

- 1999/5/EC or 2014/53/EU
- 2006/66/EC

- 2011/65/EU
- 2012/19/EU

Please note that the above information is applicable to EU countries only.

Contents

Items in the Package	1
Product Overview	2
Product Controls	2
LED Indication	3
Before Use	3
Attaching the Antenna	3
Attaching the Battery	3
Attaching the Belt Clip	3
Attaching the Accessories	4
Charging the Battery	4
Checking the Battery Power	4
Basic Operations	5
Call Services	5
Call on Digital Channel	5
Call on Analog Channel (Without Signaling)	5
Optional Features	6

Froubleshooting	7
Care and Cleaning	8
Optional Accessories	8

Items in the Package

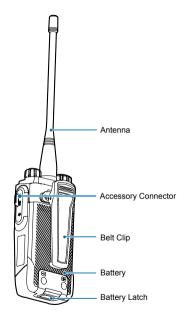
Please unpack carefully and check if all items listed below are received. If any item is missing or damaged, please contact your dealer.

Item	Quantity (PCS)	ltem	Quantity (PCS)
Radio	1	Antenna	1
Battery	1	Belt Clip	1
Charger	1	Strap	1
Power	1	Documentation	1
Adapter	'	Kit	'



The frequency band is marked on the label of antenna; if it is unavailable there, see the label on the radio.







For your convenience, you may request your dealer to program the **SK** as the shortcut to a radio feature.

Product Overview

LED Indication

LED Indicator	Radio Status
Flashes green	Being turned on.
Glows green	Receiving.
Glows red	Transmitting.
Flashes orange slowly	Scanning.
Glows orange	Call hang time: No voice is being transmitted or received on the channel during a call. Within such a period, you can hold down the PTT key to speak.

Before Use

Attaching the Antenna

- 1. Place the antenna in its receptacle.
- 2. Rotate the antenna clockwise.



Do not hold the radio by its antenna; otherwise, the radio performance may be reduced and the life span of the antenna may be shortened.

Attaching the Battery

- 1. Insert the top end of the battery into the top of the battery slot.
- 2. Press the bottom end of the battery until the latch snaps into place.



To remove the battery, make sure that the radio is turned off, and then slide the battery latch upwards to unlock the battery.

Attaching the Belt Clip

- 1. Unfasten the two screws on the back of the radio.
- Align the screw holes on the belt clip with those on the back of the radio.
- 3. Tighten the screws.

Attaching the Accessories

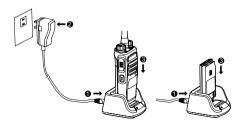
- 1. Open the accessory connector cover.
- 2. Plug the accessory into the accessory connector.
- 3. Tighten the screw on the accessory plug.

Charging the Battery



Use the charger specified by the Company to charge the battery.

Be sure to charge the battery fully before initial use, since reduction of state of charge (SoC) may lead to low battery alarm. You can charge the standalone battery or the radio with the battery attached. It is recommended that your radio remain powered off during charging.



The LED indicator on the charger shows the charging status. For details, see the following table.

LED Indicator	Charging Status
Glows green	The battery is inserted incorrectly or fully charged.
Glows red	The battery is charging.
Glows orange	The battery is charged to 85% or above.

Checking the Battery Power

You can check the current battery power by holding down the **Battery Power Indicator** key programmed by your dealer, and release the key to
exit. The following table lists battery power indications:

LED Indicator	Alert Tone	Battery Power
Glows green	Three beeps	High
Glows orange	Two beeps	Medium
Glows red	One beep	Low
Flashes red	Low battery tone	Under the low battery threshold. Please recharge or replace the battery.

Basic Operations

Do this
Rotate the On-Off/Volume Control knob
clockwise.
Rotate the On-Off/Volume Control knob
counterclockwise.
Rotate the On-Off/Volume Control knob
clockwise/counterclockwise after turning
on the radio.
Rotate the Channel Selector knob.

Call Services

Call on Digital Channel

On the digital channel, you can initiate or respond to a group call or private call. A group call is a call from an individual user to a group of users. A private call is a call from an individual user to another individual user.

Initiating a Call

- 1. Select the required channel.
- 2. Hold the radio vertically 2.5 to 5 cm from your mouth.
- 3. Hold down the PTT key and speak when the radio is in standby mode.

Receiving and Responding to a Call

When receiving a call, you can listen to it without any operation. You can hold down the PTT key to respond within the preset time period.

Call on Analog Channel (Without Signaling)

A call on analog channel is from an individual user to all users on the channel. The operations are the same as the call on digital channel.

Optional Features

The following features need to be programmed by your dealer. Please contact your dealer for detailed operations.

Туре	Feature	Description
		Allows you to select a zone. The
	Zone	radio supports up to 3 zones, with a
		maximum of 16 channels per zone.
	Power Level	Allows you to switch the transmit
	1 OWER LEVER	power level between high and low.
		Allows the radio to scan all channels
	Scan	in the scan list programmed for the
		current channel.
	Emergency	Allows you to initiate an emergency
Radio	Alarm	alarm or call at any time to ask for
	Voice	help in case of emergencies.
Feature		Allows you to enjoy hands-free
	Operated	communication with the dedicated
	Transmit	VOX earpiece.
	(VOX) Busy Channel	Prevents the radio from transmitting
	Lockout	on a busy channel.
	Time-out Timer	Terminates transmission when the
	(TOT)	preset time period expires.
		Allows the radio to automatically
	Battery Save	enter the battery save mode when
		detecting no activity or operation
		within a certain time period.

		Allows you to press one key to call
Digital	One Touch Call	, ,
		the predefined private or group
		contact.
·	All Call	Allows you to initiate a call to all
Feature	All Call	users on the channel.
	TDMA Direct	Allows the radio to operate on a
	Mode	channel with two time slots.
	Squelch Off	Allows the radio's speaker to always
		keep unmuted.
		Allows you to adjust the squelch
Analaa	Squelch Level	threshold required for the radio to
Analog		unmute.
Feature	Monitor	Allows the radio to monitor activities
		on the channel.
	CTCSS/	Allows you to prevent unwanted calls
	CDCSS	on the same frequency.

Troubleshooting

Phenomena	Analysis	Solution
	The battery may be installed improperly.	Remove and reattach the battery.
The radio cannot be	The battery power may run out.	Recharge or replace the battery.
turned on.	The battery may suffer from poor contact caused by dirtied or damaged battery contacts.	Clean the battery contacts or replace the battery.
During receiving,	The battery voltage may be low.	Recharge or replace the battery.
the voice is weak,	The volume level may be low.	Increase the volume by rotating the Volume Control Knob.
discontinuous or	The antenna may get loose or may be installed improperly.	Turn off the radio, and remove and reattach the antenna.
totally inactive.	The speaker may be blocked.	Clean the surface of the speaker.
You cannot	The frequency or signaling may be inconsistent with that of	Set your TX/RX frequency and signaling to the same as
communicate	other members.	those of other members.
	The channel type (digital or analog) may be set	Make sure all members are on the same digital or analog
with other group	inconsistently.	channel.
members.	You may be too far away from other members.	Move towards other members.
Irrelevant voices or noise is heard on the	You may be interrupted by radios using the same frequency.	Change the frequency, or adjust the squelch level.
channel.	The sodie is contacted and the sodies at the sodies of the sodies.	Set signaling for all radios operating at the same frequency
channel.	The radio in analog mode may be set with no signaling.	to avoid interference.
	You may be too far away from other members.	Move towards other members.
	You may locate in an unfavorable position. For example,	NA to
The noise is too loud.	your communication may be blocked by high buildings or	Move to an open and flat area, and restart the radio to try
	frustrated in the underground areas.	again.
	You may suffer from external disturbance (such as	0
	electromagnetic interference).	Stay away from equipment that may cause interference.

If the above solutions cannot fix your problems, or you may have some other queries, please contact us or your local dealer for more technical support.

Care and Cleaning

To quarantee optimal performance as well as a long service life of the product, please follow the tips below.

Product Care

- Do not pierce or scrape the product.
- Keep the product far away from substances that can corrode the circuit.
- Do not hold the product by its antenna or earpiece cable.
- Close the accessory connector cover when no accessory is in use.

Product Cleaning



Turn off the product and remove the battery before cleaning.

- Clean up the dust and fine particles on the product surface and charging piece with a clean and dry lint-free cloth or a brush regularly.
- Use neutral cleanser and a non-woven fabric to clean the keys, knobs and front case after long-time use. Do not use chemical preparations such as stain removers, alcohol, sprays or oil preparations, so as to avoid surface case damage.
- Make sure the product is completely dry before use.

Optional Accessories

Contact your local dealer for the optional accessories of the product.



Use the accessories specified by the Company only; otherwise, the Company shall not be liable for any Caution loss or damage arising out of use of unauthorized accessories.

致用户

非常感谢您对我们产品的青睐!本手册旨在让您快速掌握终端的使用。为了避免因不当操作而给您带来身体伤害或财产损失,请于使用终端前详细阅读《安全信息手册》。

本手册适用于以下机型: BD502i 数字手持终端



版权信息

Hytera为海能达通信股份有限公司(以下简称"我司")在中华人民共和国 和世界其他国家和/或地区的商标或注册商标。我司仅对自有商标及产品名 称享有所有权,本手册中可能提及的其他商标和产品名称为各自所有者所 有。

本手册介绍的产品中可能包括存储于内存或其他媒介中的计算机程序。我司对此等程序享有的专有权利受中华人民共和国或其他国家及相关国际法的保护。购买本产品并不意味着我司以明示或暗示方式向购买者授予有关此等电脑程序的权益。未经我司事先书面授权,任何企业、组织或个人不得对计算机程序讲行任何形式的复制、更改、散发、反编译和反向工程。

免责声明

本手册在编制过程中力求内容的准确性与完整性,但对于可能出现的错误或 疏漏,我司不承担任何责任。由于技术的不断发展,我司保留不予通知而更 改产品设计与规格的权利。未经我司事先书面授权,不得以任何形式对本手 册进行复制、修改、翻译和散发。

本手册中涉及的第三方产品和内容归第三方所有,我司对其准确性、有效性、及时性、合法性或完整性均不提供保证。

如需更多信息或对本手册有任何建议,欢迎访问我们的网站: http://www.hvtera.com,或拨打我司服条热线: 400-830-7020。

射频辐射信息

终端仅限于能够满足射频能量辐射要求的职业应用。使用者必须清楚了解射 频辐射危害并可采取相应措施、满足射频辐射限定要求。

射频辐射常识

射频指可以辐射到空间的电磁频率,是通讯、医疗、食品加工等领域广泛使用的一种技术。在使用过程中会产生一定的射频辐射。

射频辐射安全

为了确保用户的身心健康,来自科学、工程、医药、健康和工业的专家们与 相关组织共同研究制定了射频辐射标准和准则,如下所示。

- 美国联邦通信委员会联邦政府法规汇编第 47 卷第 2 部分 J 子部分。
- 美国国家标准协会 (ANSI)/ 电气和电子工程师协会 (IEEE) 标准 C95.1-1992 版。
- 电气和电子工程师协会标准 C95.1-1999 版。
- 国际非电离辐射防护委员会 (ICNIRP) 于 1998 年颁布的标准。

美国联邦通信委员会监管要求

按照美国联邦通信委员会的监管要求,终端必须符合美国联邦通信委员会射 频辐射限制规定,否则不能在美国市场上销售。并要求制造商可通过在产品 上张贴标签的方式,告知用户应注意的事项,提高用户的防辐射意识。

射频辐射控制及操作说明

为了使产品发挥最佳性能及确保符合上述标准中有关职业或受控环境中的辐射限制要求,发送时间不得超过额定因数的50%(最高50%的时间发射), 日雲遵昭下列说明。

- 仅在发射(讲话)时产生射频能量辐射,接收(收听)和待机时均不会产生。
- 发射时终端与身体的距离至少保持在 2.5 米以上。

目录

包装清单	1
熟悉产品	2
部件介绍	2
LED指示灯	3
用前准备	3
安装天线	3
安装电池	3
安装皮带夹	3
安装附件	3
充电	4
查看电量	4
基本操作	5
呼叫	5
数字信道呼叫	5
模拟信道呼叫(无信令)	5
功能说明	6

故障处理	.7
保养与清洁	8
选购配件	8
保修范围与期限	.9

包装清单

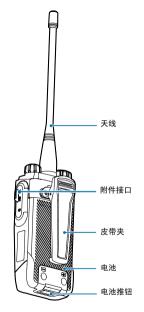
包装盒内含有以下物品。如有任何物品丢失或损坏,请与您所购产品的经销商联系。

物品	数量	物品	数量
主机	1	天线	1
电池	1	皮带夹	1
充电座	1	吊绳	1
电源适配器	1	资料套件	1



天线频段请参考天线底部色环标签内容。若标签未注明频段,请参考主机标签上的具体频段。







为了提升操作便利性,终端提供可编程键【SK】键,可由经销商配置为功能快捷键。

熟悉产品

LED指示灯

指示灯状态	产品状态	
绿色闪烁	正在开机	
绿色常亮	正在接收	
红色常亮	正在发送	
橙色慢闪	正在扫描	
橙色常亮	呼叫保持状态,即呼叫成功建立后,各方均处于接 收状态,信道资源空闲,此时您可以按住【PTT】 键讲话。	

用前准备

安装天线



请勿手持天线顶端甩动终端,否则会降低终端天线的工作性能和 使用寿命。

- 1. 将天线的螺纹端插入主机顶部天线端口。
- 2. 沿顺时针方向拧紧天线。

安装电池

- 1. 将电池前端插入主机。
- 2. 轻压电池后端, 直至听到"咔嗒"声响起。



如需卸下电池,请先关机,然后将底部电池推钮往上提起,并取 出电池。

安装皮带夹

- 1. 卸下主机上的皮带夹螺钉。
- 2. 将皮带夹的螺钉孔对准主机上的螺钉孔并用螺钉锁紧皮带夹。

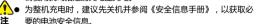
安装附件

- 1. 打开附件接口盖。
- 2. 将附件(例如: 音频附件、编程线) 插头对准附件接口插入。
- 3. 沿顺时针方向拧紧插头上的螺钉。

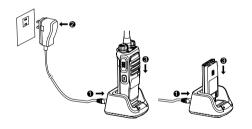
用前准备

充电





■ 电池配主机首次使用时可能会出现低电告警现象,请在使用前先 对电池进行充电。



观察充电座LED指示灯可了解当前充电状态:

LED指示灯	当前充电状态
绿色常亮	待机(空载)或已充满
红色常亮	正在充电
橙色常亮	电池已充满≥85%的电量

查看电量

如果经销商为终端设置了【电池电量提示】快捷键,则您可以按住该快捷 键通过主机LED指示灯或BEEP提示音查看电池剩余电量,松开该快捷键 取消查看电池剩余电量。

LED指示灯	BEEP提示音	电池电量	
绿色常亮	"滴滴滴"	电量高	
橙色常亮	"滴滴"	电量中	
红色常亮	"滴"	电量低	
红色闪烁	低电提示音	电量不足,请尽快充电或者更换电 池	

基本操作

图标	操作说明
	开机:按顺时针方向旋转【电源开关/音量控制】旋 钮直至听到"咔嗒"声
لي	关机:按逆时针方向旋转【电源开关/音量控制】旋 钮直至听到"咔嗒"声
	开机后,旋转【电源开关/音量控制】旋钮调节音量
	开机后,旋转【信道选择】旋钮选择所需的信道

呼叫

为保证最佳接收音量,发射时请保持麦克风与嘴的距离为2.5厘米~5厘米。

数字信道呼叫

您可在数字信道上进行个呼、组呼和全呼(全呼权限需要由经销商开启),每个数字信道可由经销商预设一个"发射联系人"。

呼叫	对象	操作说明
个呼	个呼联系人与个 呼联系人	呼叫参与方选择相同的数字信道在待机状态,按住
组呼	个呼联系人与组 呼联系人	【PTT】键发起呼叫。 ● 接收到呼叫后,您无需任何操
全呼	个呼联系人与全 呼联系人	作即可接听。在预设时间内按 住【PTT】键可发起回呼。

模拟信道呼叫 (无信令)

您可以对当前模拟信道上的所有用户发起呼叫,操作方法同数字信道呼叫。

功能说明

终端支持的功能如下表所示。个呼、组呼和模拟信道呼叫的操作方法请参考 呼叫。其他功能需由经销商配置,【SK】键为功能快捷键,具体操作方法请咨询经销商。

分类	名称	描述
••••••	区域	区域是一个信道组。终端支持3个区域,最多 包含48个信道。
	功率级别	功率级别是当前信道的发射功率级别,可设置 为高功率或者低功率。
	扫描	扫描是对当前信道上设置的扫描列表进行扫 描。不支持模拟和数字信道混扫。
	紧急报警	紧急报警是遇到紧急情况时,您可以向同伴或 者控制中心寻求帮助。 紧急报警有最高优先权。
公 共 功能	声控	声控是当麦克风检测到的语音达到终端发射的 条件时,终端将自动发射该语音。此功能需与 带声控功能的耳机配合使用。
	繁忙信道 锁定	繁忙信道锁定是锁定正在发射的用户所在信 道,防止其他用户干扰。
	超时禁发	超时禁发是超过单次发射时间后(默认为60 秒),终端将自动终止发射并且发出警告音。 如需再次通话,请在预设时间后再发射。
	省电	当终端待机达到省电时间,将自动进入省电模 式。

分类	名称	描述
	个呼	个呼是一对一的呼叫。
	组呼	组呼是组内一对多的呼叫。
	全呼	全呼是当前数字信道上对所有联系人的呼叫。
数字	£r# nat nul	一键呼叫是指通过快捷键一对一或组内一对多
功能	一键呼叫	的呼叫。
	TDMA直	TDMA直通模式是把数字信道划分为两个交替
	通模式	的时隙。
	模拟信道	模拟信道呼叫是当前模拟信道上一对多的呼
	呼叫	ПЦ°
	*****	静噪打开是无论有无载波,终端始终打开扬声
	静噪打开	器。
	## #F (T F)	静噪级别调整是调整接收信号时所需要的信号
模拟	静噪级别	强度。静噪级别分为常开、正常和加强,若设
功能 调整	置为常开,终端直接打开扬声器放出背景音。	
	监听	监听是辨别和收听扬声器中微弱的声音。
	••••	亚音频/亚音数码是接收的亚音频/亚音数码与
	亚 音 频 / 亚音数码	发射的亚音频/亚音数码匹配时,您才可以通过
		を

故障描述	原因分析	解决方法
	电池可能未正确安装	取出电池并重新装入。
无法开机	电池电量可能已经耗尽	充电或更换电池。
	电池触点污浊或受损而导致接触不良	清洁电池触点。
	电池电压过低	充电或更换电池。
接收信号时声音小、断续或无声	音量较小	调大音量。
接收信亏时严百小、断续或尤严	天线松动或安装不到位	关机后重新安装天线。
	扬声器堵塞或受损	进行简单的外部清洁。
	所用频率或信令设置与组内其他成员不同	设置与组内其他成员相同的频率和信令。
无法与组内其他成员通话	数字、模拟信道设置不当	设置相同的数字信道或模拟信道。
	距离组内其他成员太远	尽量靠近其他成员,确认位于其有效通讯范围之内。
	受到同频用户的干扰	更改为新的频点,或调整静噪级别。
信道中出现其他通话声或杂音	未设置信令	对组内所有终端进行信令设置,以防止同频干扰。但必须同时
•••••	小双重旧文	更改组内所有终端的信令设置。
	与其他成员之间的通讯距离过远	靠近其他成员。
噪声较大	所处位置不佳,如受高大建筑物阻挡,或	移至开阔平坦地后,开机重试。
	位于地下室等	
•••••	受外界环境或电磁干扰	避开可能引起干扰的设备。
一直发射 启用声控功能后,将耳机【PTT/VOX】开 关从 "PTT" 档拨到 "VOX" 档		重新拔插耳机。

如上述方法仍未解决您的问题,或您遇到一些其他的故障,请联系当地经销商或我司以获取更多的技术支持。

保养与清洁

为了保证终端发挥其良好性能,以及延长其使用寿命,请熟悉以下内容,以便更好地对终端进行日常保养与清洁。

保养

- 请勿用硬物穿刺或刮花终端。
- 请勿将终端存放于含有腐蚀电子电路物质的环境。
- 携带或使用终端过程中,请勿用手提天线或耳机线。
- 当不使用附件时,请盖好附件接口盖。

清洁



清洁之前,请关机并取出电池。

意

- 请定期使用洁净干燥的无绒布或毛刷拭去终端表面及充电极片附着的 粉尘。
- 终端的按键和机壳极易变脏。可用中性洗涤剂和无纺布对其进行清洁, 请勿用去污剂、酒精、喷雾剂或石油制剂等化学药剂进行清洁,以避 免产品表面和外壳受损。
- 清洁之后,务必保证终端彻底干燥,否则请勿使用。

选购配件



请使用我司指定的配件。若擅自使用未经许可的配件,则由此所 导致的一切后果,由用户自行负责。

终端主要的选购附件请咨询您当地的经销商或拨打我司服务热线400-830-7020。

保修范围与期限

我司承诺,凡我司生产的产品,自购买之日起,在正常使用、操作与维护 条件下,出现材料或制造工艺方面的缺陷,可享受以下规定的保修服务。

主机 24个月

标配附件(包括电池、充电座) 12个月

Hytera

is the trademark or registered trademark of Hytera Communications Corporation Limited.

© 2018 Hytera Communications Corporation Limited. All Rights Reserved.
Address: Hytera Tower, Hi-Tech Industrial Park North, 9108# Beihuan Road, Nanshan District, Shenzhen, People's Republic of China Postcode: 518057
http://www.hytera.com

Hytera

是海能达通信股份有限公司的注册商标或商标 ②2018海能达通信股份有限公司。版权所有 地址:深圳市南山区北环大道9108号 邮编。518057 服务热线: 400-830-7020 http://www.hytera.com

Z17714 W17431 D03207

